

FACTURE

17 JUIL 1989

Le Gouvernement de la République Rwandaise
Ministère de l'Intérieur et du Développement Communal doit à Monsieur NTATUNDI
Maxime la somme de: VINGT SIX MILLE DEUX CENT FRANCS RWANDAIS POUR AVOIR
reparé les machines de bureau dont voici le détail ci-dessous:

MACHINE A ECRIRE HERMES 9 S N° 6346702

Démontage des coffres
Nettoyage, graissage et huilage
Changement d'un appareil complet d'avancement
du ruban
Mise au point du guide ruban central et
vérification générale

Rémontage

Fourniture

I appareil complet d'avancement du ruban

3.500 Frs

Pour réception conforme
Le Ministre de l'Intérieur
et du Développement Communal

4.500 Frs

MACHINE A ECRIRE HERMES 9 S N° 6346656

Démontage des coffres
Nettoyage, graissage et huilage
Changement de la barre d'espacement
Mise au point du pont d'échappement complet
Vérification générale

Rémontage

Fourniture

I barre d'espacement

3.500 Frs

1.200 Frs

MACHINE A ECRIRE OLYMPIA N° 7-523272

Démontage des coffres
Nettoyage, graissage et huilage
Reglage de la barre d'espacement et corbeille
Mise au point de l'entraînement du papier
Vérification générale

Rémontage

3.500 Frs

MACHINE A ECRIRE FACIT N° 9114601C

Démontage des coffres
Nettoyage, graissage et huilage
Changement du bloc complet d'échappement et
réglage de la crémaillère
Vérification générale

Rémontage

Fourniture

I bloc complet d'échappement

Vu pour vérification, approbation, imputation
à charge du *[Signature]*

3.500 Frs

Inscrit sur le *[Signature]*
Kigali, le *[Signature]*

2.500 Frs

MACHINE A ECRIRE FACIT N° 8328030

Démontage des coffres
Nettoyage, graissage et huilage
Changement d'un plongeur tabulateur
Vérification générale

Rémontage

Fourniture

I plongeur tabulateur

3.500 Frs

500 Frs

✓ 26.200 Frs

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de:

VINGT SIX MILLE DEUX CENT FRANCS RWANDAIS.-

Pour vérification conforme des travaux

[Signature]
27/7/89

Fait à Kigali le 7/07/1989
NTATUNDI Maxime

O.P. 1615 du 4.10.89

F A C T U R E

Le Gouvernement de la République Rwandaise
 Ministère de l'Intérieur et du Développement Communal doit à Monsieur NVALUNDI
 Maxime la somme de: VINGT SIX MILLE DEUX CENT FRANCS RWANDAIS POUR AVOIR
 réparé les machines de bureau dont voici le détail ci-dessous:

MACHINE A ECRIRE HERMES 9 S N° 6346702

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement d'un appareil complet d'avancement
 du ruban
 Mise au point du guide ruban central et
 vérification générale

3.500 FRS

4.500 FRS

Pour réception conforme
 Le Ministre de l'Intérieur
 et du Développement Communal

MACHINE A ECRIRE HERMES 9 S N° 6346656

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement de la barre d'espacement
 Mise au point du pont d'échappement
 Vérification générale

3.500 FRS

1.200 FRS

MACHINE A ECRIRE OLYMPIA N° 7-523272

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Reglage de la barre d'espacement et corbeille
 Mise au point de l'entraînement du papier
 Vérification générale

3.500 FRS

MACHINE A ECRIRE FACIT N° 9146010

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement du bloc complet d'échappement et
 réglage de la corbeille
 Vérification générale

3.500 FRS

2.500 FRS

MACHINE A ECRIRE FACIT N° 8328030

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement d'un plongeur tabulateur
 Vérification générale

3.500 FRS

26.200 FRS

Certificat sincère et vérifiable et arrêté à la somme de:

VINGT SIX MILLE DEUX CENT FRANCS RWANDAIS.-

Pour vérification conforme des travaux

Fait à KIGALI le 7/07/1989

NVALUNDI Maxime

Le Gérant des copies
 Inscrit sous poste
 à charge du
 Kigali, le

(Handwritten signature)

F A C T U R E

Le Gouvernement de la République Rwandaise
 Ministère de l'Intérieur et du Développement Communal doit à Monsieur MWALUNDI
 Maxime la somme de: VINGT SIX MILLE DEUX CENT FRANCS RWANDAIS POUR AVOIR
 réparé les machines de bureau dont voici le détail ci-dessous:

MACHINE A ECRIRE HERMES 9 S N° 6346792

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement d'un appareil complet d'avancement
 au ruban
 Mise au point du guide ruban central et
 vérification générale

3.500 FRS

MACHINE A ECRIRE HERMES 9 S N° 6346656

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement de la barre d'espacement
 Mise au point du pont d'échappement complet

4.500 FRS

Pour réception conforme
 Le Ministre de l'Intérieur
 et du Développement Communal

MACHINE A ECRIRE OLYMPIA N° 7-523272

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Réglae de la barre d'espacement et corbeille
 Mise au point de l'entraînement du papier
 Vérification générale

3.500 FRS

MACHINE A ECRIRE BAULT N° 9146010

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement du bloc complet d'échappement et
 réglage de la grille
 Vérification générale

3.500 FRS

MACHINE A ECRIRE BAULT N° 8326030

Démontage des coffres
 Nettoyage, graissage et huilage
 Changement d'un prisonneur tabulateur
 Vérification générale

3.500 FRS

26.200 FRS

Certifié sincère et véritable et arrêté à la somme de:
 VINGT SIX MILLE DEUX CENT FRANCS RWANDAIS.
 Pour vérification conforme des travaux

Fait à Kigali le 7/07/1989
 MWALUNDI Maxime

SERVICE MININTER

Budget Ordinaire Article 19.13.04 Littera 09.21

FOURNISSEUR Ntaturundi barixime

A LIVRER à MININTER

I.N.R. 1099 - 500

Quantité	Designation	Prix unitaire	Prix total
	réparation des machines		
-	Hermes 95 no 6346702		
-	Hermes 95 no 6346656		
-	Olympia no 7 523272		
-	Faït no 91146010		
-	Faït no 8328030		26.200
NS disons vingt six mille deux cent francs rwandais			

VISA DE L'INSPECTION GENERALE
DES FINANCES
Kigali, le 07/08/89

Pour accord de paiement
Le Ministre de l'Intérieur
et du Développement Communal

Total 26.200 ✓

Visa du service du budget

et du contrôle.

Kigali, le 27/7/1989

Le (sous) Gestionnaire de Crédit,

Inscrit fiche mod. 1 Poste No 13 du 2 8 1989